

PROVISIONAL

S/PV.3006
10 September 1991

ARABIC

1991 1000
SEP 11 1991

جامعة الأمم



محضر حرفي مؤقت للجلسة السادسة بعد الالف الثالثة

المعقدة بالمقر ، في نيويورك ،

يوم الثلاثاء ، 10 أيلول/سبتمبر 1991 ، الساعة 11/00

(فرنسا)

الرئيس : السيد مريميه

الاعضاء :

اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية	السيد فورونتسوف	اكوادور
السيد آيالا لاسو		بلجيكا
السيد فان دايل		رومانيا
السيد مونتيانو		زائير
السيد بقبنسي اديتو نزنغيا		زمبابوي
السيد مومنينغفو		الصين
السيد لي داويبو		كوبا
السيد الاركون دي كيسادا		كوت ديفوار
السيد بيسيو		المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى
		وأيرلندا الشمالية
السير ديفيد هنلي		النمسا
السيد هوهنتفلتر		الهند
السيد غاريغان		الولايات المتحدة الأمريكية
السيد موسى		اليمن
السيد الاشطل		

يتضمن هذا المحضر النصوص الأصلية للكلمات الملقاة باللغة العربية ونصوص الترجمات الشفوية للكلمات الملقاة باللغات الأخرى . وسيطبع النص النهائي للمحضر ضمن سلسلة الوثائق الرسمية لمجلس الأمن .

اما التصحيحات فينبغي الا تتناول غير النصوص الأصلية للكلمات . وينبغي إرسالها موقعة من أحد أعضاء الوفد المعنى خلال أسبوع الى : Chief of the Official Records Editing Section, Department of Conference Services, room DC2-0750, 2 United Nations Plaza ، مع الحرص على إدخالها على نسخة واحدة من المحضر نفسه .

افتتحت الجلسة الساعة ١١/٥٥

التعبير عن الشكر للرئيس السابق

الرئيس (ترجمة شفوية عن الفرنسية) : حيث أن هذه هي الجلسة الأولى

التي يعقدها مجلس الامن في شهر أيلول/سبتمبر ، أود أن أغتنم هذه الفرصة لوجهه تحية ، نيابة عن المجلس ، إلى سعادة السيد خوسيه أليالا لاسو ، الممثل الدائم لإكوادور لدى الأمم المتحدة ، على خدمته للمجلس بصفته رئيسا له لشهر آب/أغسطس ١٩٩١ . وانشي لعلى يقين يائني أتكلم باسم جميع أعضاء مجلس الامن عندما أعرب عن عميق التقدير للسفير خوسيه أليالا لاسو على المهارة الدبلوماسية العظيمة والكياسة الدائمة اللذتين أدار بهما أعمال المجلس في الشهر الماضي .

اقرار جدول الاعمال

أقر جدول الاعمال .

قبول أعضاءجدد

رسالة مؤرخة في ٣٠ آب/أغسطس ١٩٩١ و موجهة الى الامين العام من رئيس المجلس
الاعلى لجمهورية استونيا (S/23002)

رسالة مؤرخة في ٣٠ آب/أغسطس ١٩٩١ و موجهة الى الامين العام من نائب رئيس
المجلس الاعلى لجمهورية لاتفيا (S/23003)

رسالة مؤرخة في ٢٩ آب/أغسطس ١٩٩١ و موجهة الى الامين العام من رئيس المجلس
الاعلى لجمهورية ليتوانيا (S/23004)

الرئيس (ترجمة شفوية عن الفرنسية) : يبدأ مجلس الامن الان نظره في البند المدرج على جدول أعماله .

في رسالة مؤرخة ٣٠ آب/أغسطس ١٩٩١ و موجهة الى الامين العام ، قدم رئيس المجلس الاعلى لجمهورية استونيا طلب انضمام بلده الى عضوية الأمم المتحدة . وقد عممت تلك الرسالة في الوثيقة S/23002 .

(الرئيس)

وفي رسالة مؤرخة ٣٠ آب/أغسطس ١٩٩١ ووجهة الى الأمين العام ، قدم نائب رئيس المجلس الاعلى لجمهورية لاتفيا طلب انضمام بلده الى عضوية الأمم المتحدة . وتظهر تلك الرسالة في الوثيقة S/23003 .

أخيرا ، في رسالة مؤرخة ٢٩ آب/أغسطس ١٩٩١ ، قدم رئيس المجلس الاعلى لجمهورية ليتوانيا طلب انضمام بلده الى عضوية الأمم المتحدة . وهذا الطلب وارد في الوثيقة S/23004 .

وبموجب أحكام المادة ٥٩ من النظام الداخلي المؤقت لمجلس الأمن ، وما لم يقرر المجلس غير ذلك ، يحيل رئيس المجلس طلبات العضوية على اللجنة المعنية بقبول الأعضاء الجدد . وبناء على ذلك ، وما لم أسمع اقتراحًا بخلاف ذلك ، ساحيل طلبات جمهورية استونيا وجمهورية لاتفيا ليتوانيا على لجنة قبول الأعضاء الجدد لفحصها وإعداد تقرير عنها .

واقتراح أن تجتمع لجنة قبول الأعضاء الجدد الساعة ٣/٣٠ عصر اليوم ، الموافق ١٠ أيلول/سبتمبر ١٩٩١ ، في غرفة الاجتماع رقم ٧ ، لفحص طلبات جمهورية استونيا وجمهورية لاتفيا وجمهورية ليتوانيا ، وإعداد تقرير اللجنة الى مجلس الأمن .

اقتراح أيضًا أن يجتمع مجلس الأمن مرة أخرى يوم الخميس ١٢ أيلول/سبتمبر الساعة ١٠/٣٠ صباحا للنظر والبت في تقرير اللجنة . بما أنه لا أسمع اعتراضًا ، تقرر ذلك .

رفعت الجلسة الساعة ١٣/٠٠